

PART I / PARTIE I

Volume XXII, No. 3 / Volume XXII, n° 3

Yellowknife, Northwest Territories / Territoires du Nord-Ouest

2001-03-30

NOTICE

AVIS

The full text of an appointment may be viewed at the Office of the Registrar of Regulations, 4th floor Courthouse, Yellowknife, NT X1A 2L9.

Le texte intégral d'une nomination peut être examiné au bureau du registraire des règlements, Palais de Justice, 4^e étage, Yellowknife (NT) X1A 2L9.

APPOINTMENTS/NOMINATIONS

Appointee/Titulaire	Address/Adresse	Registration No./ N° d'enregistrement	Term/ Durée du mandat	Effective Date/ Date d'entrée en fonctions
---------------------	-----------------	--	--------------------------	--

As a member of the Apprenticeship, Trade and Occupations Certification Board under the *Apprenticeship, Trade and Occupations Certification Act*:

Membre de la Commission de l'apprentissage et de la qualification professionnelle en vertu de la *Loi sur l'apprentissage et la qualification professionnelle des métiers et professions* :

BETSINA, Ernest	Yellowknife	A-043-2001	2 years/2 ans	2001-02-05
-----------------	-------------	------------	---------------	------------

As a Child Protection Worker for the Territories under the *Child and Family Services Act*:

Préposée à la protection de l'enfance des Territoires en vertu de la *Loi sur les services à l'enfance et à la famille* :

GUZZWELL, Sandra	Norman Wells	A-040-2001		2001-01-18
------------------	--------------	------------	--	------------

As probation officers under the *Corrections Act*:

Agentes de probation en vertu de la *Loi sur les services correctionnels* :

FRASER, Judith	Yellowknife	A-097-2001		2001-02-15
MACKEINZO, Cathy	Deline	A-098-2001		2001-02-15
WILLIAMS-STEINWAND, Bethan R.	Yellowknife	A-099-2001		2001-02-15

Appointee/Titulaire	Address/Adresse	Registration No./ N° d'enregistrement	Term/ Durée du mandat	Effective Date/ Date d'entrée en fonctions
---------------------	-----------------	--	--------------------------	--

**As a council member under the *Engineering, Geological and Geophysical Professions Act*:
Membre du conseil en vertu de la *Loi sur les professions d'ingénieur, de géologue et de géophysicien* :**

WYMAN, Liz	Yellowknife	A-048-2001		2001-02-07
------------	-------------	------------	--	------------

**As an inspector under the *Labour Standards Act*:
Inspectrice en vertu de la *Loi sur les normes du travail* :**

MELANDER-GROFF, Linda May	Yellowknife	A-044-2001	from/de 2001-02-02 to/à 2001-08-31	2001-02-02
---------------------------	-------------	------------	---------------------------------------	------------

**As a member of the Legal Services Board of the Northwest Territories under the *Legal Services Act*:
Membre de la Commission des services juridiques en vertu de la *Loi sur les services juridiques* :**

TOLTON, Reginald George	Yellowknife	A-039-2001	from/de 2001-02-24 to/à 2001-08-31	2001-02-24
-------------------------	-------------	------------	---------------------------------------	------------

**As a marriage commissioner under the *Marriage Act*:
Commissaire aux mariages en vertu de la *Loi sur le mariage* :**

SCHULER, Virginia Anne	Yellowknife	A-102-2001		2001-02-15
------------------------	-------------	------------	--	------------

**As Director of Medical Insurance under the *Medical Care Act*:
Directeur de l'assurance-maladie en vertu de la *Loi sur l'assurance-maladie* :**

CORRIVEAU, Dr. André	Yellowknife	A-059-2001		2001-02-12
----------------------	-------------	------------	--	------------

**As Registrar of Motor Vehicles under the *Motor Vehicles Act*:
Registraire des véhicules automobiles en vertu de la *Loi sur les véhicules automobiles* :**

WALSH, Gary Joseph	Yellowknife	A-047-2001		2001-01-29
--------------------	-------------	------------	--	------------

**As members of the Fort Resolution Housing Authority under the *Northwest Territories Housing Corporation Act*:
Membres de l'Office d'habitation de Fort Resolution en vertu de la *Loi sur la Société d'habitation des Territoires du Nord-Ouest* :**

KING, Dennis	Fort Resolution	A-070-2001	2 years/2 ans	2000-12-18
LAFFERTY, Cecil Robert	Fort Resolution	A-069-2001	1 year/1 an	2000-12-18

**As a member of the Fort Smith Housing Authority under the *Northwest Territories Housing Corporation Act*:
Membre de l'Office d'habitation de Fort Smith en vertu de la *Loi sur la Société d'habitation des Territoires du Nord-Ouest* :**

BERLS, Marion	Fort Smith	A-062-2001	from/de 2001-01-03 to/à 2001-12-11	2000-01-03
---------------	------------	------------	---------------------------------------	------------

**As members of the Lutsel K'e Housing Authority under the *Northwest Territories Housing Corporation Act*:
Membres de l'Office d'habitation de Lutsel K'e en vertu de la *Loi sur la Société d'habitation des Territoires du Nord-Ouest* :**

FATTE, Irene	Lutsel K'e	A-067-2001	3 years/3 ans	2001-01-15
JONASSON, Adeline Laurice	Lutsel K'e	A-064-2001	3 years/3 ans	2001-01-15
MICHEL, Brenda	Lutsel K'e	A-068-2001	3 years/3 ans	2001-01-15

Appointee/Titulaire	Address/Adresse	Registration No./ N° d'enregistrement	Term/ Durée du mandat	Effective Date/ Date d'entrée en fonctions
SANDERSON, Lucy Delphine	Lutsel K'e	A-066-2001	3 years/3 ans	2001-01-15
SAUNDERS, Emily	Lutsel K'e	A-065-2001	3 years/3 ans	2001-01-15

**As a member of the Yellowknife Housing Authority under the Northwest Territories Housing Corporation Act:
Membre de l'Office d'habitation de Yellowknife en vertu de la Loi sur la Société d'habitation des Territoires du Nord-Ouest :**

GAGNON, Roland Eloi	Yellowknife	A-101-2001	from/de 2001-02-01 to/à 2003-11-30	2001-02-01
---------------------	-------------	------------	---------------------------------------	------------

**As president of Aurora College under the Public Colleges Act:
Recteur du Collège Aurora en vertu de la Loi sur les collèges publics :**

EVANS, Maurice	Fort Smith	A-072-2001		2001-03-01
----------------	------------	------------	--	------------

**As Health Officers for the Northwest Territories Health District under the Public Health Act:
Agents de la santé pour le district sanitaire des Territoires du Nord-Ouest en vertu de la Loi sur la santé publique :**

BERGSMA, Eric W.	Inuvik	A-083-2001		2000-12-17
CARR, Douglas B.	Yellowknife	A-084-2001		2000-12-17
CASE, Cheryl	Yellowknife	A-092-2001		2001-02-14
COLPITTS, Arthur Bradley	Yellowknife	A-085-2001		2000-12-17
FLEMING, Duane Michael	Yellowknife	A-086-2001		2000-12-17
GARCHINSKI, Darcy Allan	Hay River	A-087-2001		2000-12-17
MACKINNON, John Arthur	Yellowknife	A-088-2001		2000-12-17
MYLES, Erica	Yellowknife	A-093-2001		2001-02-14
NOWAKOWSKI, Craig	Yellowknife	A-089-2001		2000-12-17
WHITE, Wanda	Yellowknife	A-090-2001		2000-12-17
WRATHALL, William John	Inuvik	A-091-2001		2000-12-17

**As Director under the Transportation of Dangerous Goods Act, 1990:
Directeur en vertu de la Loi de 1990 sur le transport des marchandises dangereuses :**

WALSH, Gary Joseph	Yellowknife	A-042-2001		2001-01-12
--------------------	-------------	------------	--	------------

**As a wildlife officer under the Wildlife Act:
Agent de la faune en vertu de la Loi sur la faune :**

BEAULIEU, Danny Calvin	Yellowknife	A-050-2001		2001-02-09
------------------------	-------------	------------	--	------------

**As a member of the Behchoko Nayaeti Doo Youth Justice Committee under the Young Offenders Act and Young Offenders Act
(Canada):
Membre du comité de justice pour la jeunesse de Behchoko Nayaeti Doo en vertu de la Loi sur les jeunes contrevenants et de la Loi
sur les jeunes contrevenants (Canada) :**

DANIELS, Rosa	Rae-Edzo	A-049-2001	2 years/2 ans	2001-01-23
---------------	----------	------------	---------------	------------

 REVOCATIONS/RÉVOCATIONS

Name/Nom	Revocation No./ N° de révocation	Date/Date	Original Appointment/ Première nomination
AGRICULTURAL PRODUCTS MARKETING ACT - inspectors			
LOI SUR LA COMMERCIALISATION DES PRODUITS AGRICOLES - inspecteurs			
ALLAN, Bob	A-053-2001	2001-02-09	A-450-99
COLLINGE, Graham	A-054-2001	2001-02-09	A-451-99
HERNER, Gordon	A-056-2001	2001-02-09	A-452-99
MARRIOTT, Graham	A-055-2001	2001-02-09	A-454-99
CORRECTIONS ACT - probation officers			
LOI SUR LES SERVICES CORRECTIONNELS - agentes de probation			
LEATHM, Judith	A-094-2001	2001-02-15	A-594-96
MCKENZO, Cathy	A-095-2001	2001-02-15	A-045-94
WILLIAMS, Beth R.	A-096-2001	2001-02-15	A-505-96
MEDICAL CARE ACT - Director of Medical Insurance			
LOI SUR L'ASSURANCE-MALADIE - directeur de l'assurance-maladie			
ST. GERMAINE, Warren	A-058-2001	2001-02-12	A-883-97
MOTOR VEHICLES ACT - Deputy Registrar of Motor Vehicles			
LOI SUR LES VÉHICULES AUTOMOBILES - registraire adjoint des véhicules automobiles			
WALSH, G. J. (Gary)	A-045-2001	2001-01-29	A-669-94
MOTOR VEHICLES ACT - Registrar of Motor Vehicles			
LOI SUR LES VÉHICULES AUTOMOBILES - registraire des véhicules automobiles			
MACDONALD, Richard C.	A-046-2001	2001-01-29	NS-995-87
NORTHWEST TERRITORIES HOUSING CORPORATION ACT - chairperson of the Fort Smith Housing Authority			
LOI SUR LA SOCIÉTÉ D'HABITATION DES TERRITOIRES DU NORD-OUEST - président de l'Office d'habitation de Fort Smith			
MACPHERSON, Duncan	A-061-2001	2001-02-13	A-132-2000
NORTHWEST TERRITORIES HOUSING CORPORATION ACT - member of the Fort Smith Housing Authority			
LOI SUR LA SOCIÉTÉ D'HABITATION DES TERRITOIRES DU NORD-OUEST - membre de l'Office d'habitation de Fort Smith			
MACPHERSON, Duncan	A-060-2001	2001-02-13	A-004-2000
NORTHWEST TERRITORIES HOUSING CORPORATION ACT - member of the Lutsel K'e Housing Authority			
LOI SUR LA SOCIÉTÉ D'HABITATION DES TERRITOIRES DU NORD-OUEST - membre de l'Office d'habitation de Lutsel K'e			
CATHOLIQUE, Herman James	A-063-2001	2001-02-13	A-316-99

Name/Nom	Revocation No. / N° de révocation	Date/Date	Original Appointment/ Première nomination
----------	--------------------------------------	-----------	--

NORTHWEST TERRITORIES HOUSING CORPORATION ACT - member of the Yellowknife Housing Authority
LOI SUR LA SOCIÉTÉ D'HABITATION DES TERRITOIRES DU NORD-OUEST - membre de l'Office d'habitation de Yellowknife

SHENHER, Craig Ronald	A-100-2001	2001-02-16	A-528-2000
-----------------------	------------	------------	------------

PUBLIC COLLEGES ACT - president of Aurora College
LOI SUR LES COLLÈGES PUBLICS - recteur du Collège Aurora

EVANS, Maurice	A-071-2001	2001-03-01	A-726-99
----------------	------------	------------	----------

PUBLIC HEALTH ACT - first deputy Chief Medical Health Officer for the Territories
LOI SUR LA SANTÉ PUBLIQUE - première médecin-hygiéniste en chef adjointe pour les Territoires

SUTCLIFFE, Penny	A-073-2001	2001-02-14	A-356-99
------------------	------------	------------	----------

PUBLIC HEALTH ACT - Health Officers
LOI SUR LA SANTÉ PUBLIQUE - agents de la santé

FLEMING, Duane Michael	A-077-2001	2000-12-17	A-170-2000
MACKINNON, John Arthur	A-079-2001	2000-12-17	NS-569-89
NOWAKOSKI, Craig	A-080-2001	2000-12-17	A-681-99
WHITE, Wanda	A-081-2001	2000-12-17	A-568-98

PUBLIC HEALTH ACT - Health Officers for the Inuvik Region
LOI SUR LA SANTÉ PUBLIQUE - agents de la santé pour la région d'Inuvik

BERGSMA, Eric W.	A-074-2001	2000-12-17	A-750-97
WRATHALL, William John	A-082-2001	2000-12-17	NS-932-91

PUBLIC HEALTH ACT - Health Officers for the Mackenzie Zone
LOI SUR LA SANTÉ PUBLIQUE - agents de la santé pour la région du Mackenzie

CARR, Douglas B.	A-075-2001	2000-12-17	A-292-93
COLPITTS, Arthur Bradley	A-076-2001	2000-12-17	A-341-97
GARCHINSKI, Darcy Allan	A-078-2001	2000-12-17	A-765-97

TERRITORIAL PARKS ACT - Deputy Superintendent of Parks
LOI SUR LES PARCS TERRITORIAUX - directeur adjoint des parcs

YAXLEY, Eric	A-052-2001	2001-02-09	A-143-99
--------------	------------	------------	----------

TERRITORIAL PARKS ACT - Superintendent of Parks
LOI SUR LES PARCS TERRITORIAUX - directeur des parcs

REILLY, Robin Cameron	A-051-2001	2001-02-09	A-705-92
-----------------------	------------	------------	----------

TRANSPORTATION OF DANGEROUS GOODS ACT, 1990 - Director
LOI DE 1990 SUR LE TRANSPORT DES MARCHANDISES DANGEREUSES - directeur

MACDONALD, Richard Cecil	A-041-2001	2001-01-12	A-396-92
--------------------------	------------	------------	----------

TRANSPORTATION OF DANGEROUS GOODS ACT, 1990 - inspector
LOI DE 1990 SUR LE TRANSPORT DES MARCHANDISES DANGEREUSES - inspecteur

WALSH, Gary Joseph	A-057-2001	2001-01-12	NS-725-89
--------------------	------------	------------	-----------

 GOVERNMENT NOTICES (REGISTRIES)/AVIS DU GOUVERNEMENT (BUREAUX D'ENREGISTREMENT)

**BUSINESS CORPORATIONS ACT
LOI SUR LES SOCIÉTÉS PAR ACTIONS**
**NOTICES OF INCORPORATION OF TERRITORIAL CORPORATIONS (section 8):
AVIS DE CONSTITUTION DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS TERRITORIALES (article 8) :**

Corporation/ Société par actions	Corporation No./ N° de la société par actions	Registered Office/ Bureau enregistré	Date of Incorporation/ Date de la constitution
TLI CHO EXPLOSIVES LIMITED	C 4798	Box 939 4902-49th Street Yellowknife NT X1A 2N7	2001-01-22
ARCTIC INSURANCE BROKERS LTD.	C 4799	Box 818 4908-49th Street Yellowknife NT X1A 2N6	2001-01-23
NOR-ART INTERNATIONAL GALLERY LIMITED	C 4800	4920-52nd Street Yellowknife NT X1A 3T1	2001-01-26
4801 N.W.T. LTD.	C 4801	Box 818 4908-49th Street Yellowknife NT X1A 2N6	2001-01-30
4802 N.W.T. LTD.	C 4802	Box 818 4908-49th Street Yellowknife NT X1A 2N6	2001-01-30
RAE EDZO DENE BAND DEVELOPMENT CORPORATION LTD.	C 4803	Box 818 4908-49th Street Yellowknife NT X1A 2N6	2001-01-31
FSC EARTH TECHNOLOGIES LTD.	C 4804	Box 939 4902-49th Street Yellowknife NT X1A 2N7	2001-02-02
AVEN MANAGEMENT SERVICES LTD.	C 4805	25 Caribou Crescent Hay River NT X0E 0R8	2001-02-06
L & L PAINTING & DECORATING LTD.	C 4806	102, 76 Capital Drive Hay River NT X0E 0R3	2001-02-06
TERRITORIAL DRYWALL LTD.	C 4807	Box 939 4902-49th Street Yellowknife NT X1A 2N7	2001-02-07
NORTHWIND ELECTRIC LTD.	C 4808	4920-52nd Street Yellowknife NT X1A 3T1	2001-02-07

BEAUFORT HELICOPTERS LTD.	C 4809	Box 2238 80 Navy Road Inuvik NT X0E 0T0	2001-02-09
NINETY NORTH PARTNERS INC.	C 4810	Box 818 4908-49th Street Yellowknife NT X1A 2N6	2001-02-09
4811 N.W.T. LTD.	C 4811	Box 2459 4912-49th Street Yellowknife NT X1A 2P8	2001-02-12
TSU LAKE FISHING CAMP LTD.	C 4812	Box 780 195 McDougal Road Fort Smith NT X0E 0P0	2001-02-16

**NOTICE OF CONTINUANCE OF TERRITORIAL CORPORATIONS (section 276):
AVIS DE PROROGATION D'UNE SOCIÉTÉ PAR ACTIONS TERRITORIALE (article 276) :**

Corporation/ Société par actions	Corporation No./ N° de la société par actions	Date of Continuance/ Date de prorogation
BANKS ISLAND BIG GAME HUNTS LTD.	C 3383	2001-01-30

**NOTICES OF AMALGAMATION OF TERRITORIAL CORPORATIONS [subsection 187(4)]:
AVIS DE FUSION DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS TERRITORIALES [paragraphe 187(4)] :**

New Corporation/ Nouvelle société par actions	Corporation No./ N° de la société par actions	Amalgamating Corporations/ Sociétés par actions fusionnées	Date of Amalgamation/ Date de la fusion
RAE EDZO DENE BAND DEVELOPMENT CORPORATION LTD.	C 4803	C 3801 953801 N.W.T. LTD. & C 1045 RAE EDZO DENE BAND DEVELOPMENT CORPORATION LTD.	2001-01-31
ARCTIC INSURANCE BROKERS LTD.	C 4799	C 3661 953661 N.W.T. LTD. & C 3662 ARCTIC INSURANCE BROKERS LTD.	2001-01-26

**NOTICES OF REVIVAL OF TERRITORIAL CORPORATIONS [subsection 210(3)]:
AVIS DE RECONSTITUTION D'UNE SOCIÉTÉ PAR ACTIONS TERRITORIALE [paragraphe 210(3)] :**

Corporation/ Société par actions	Corporation No./ N° de la société par actions	Date of Revival/ Date de la reconstitution
BANKS ISLAND BIG GAME HUNTS LTD.	C 3383	2001-01-30

NOTICES OF REGISTRATION OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS [subsection 285(1)]:
AVIS D'ENREGISTREMENT DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS EXTRATERRITORIALES [paragraphe 285(1)]:

Corporation/ Société par actions	Corporation No./ N° de la société par actions	Registered Office/ Bureau enregistré	Jurisdiction/ Autorité législative	Date of Registration/ Date de l'enregistrement
GENERAL CABLE COMPANY / COMPAGNIE GENERAL CABLE	ET 7198	Box 939 4902-49th Street Yellowknife NT X1A 2N7	Nova Scotia	2001-02-02
NATCHIQ CANADA SERVICES INC.	ET 7199	Box 939 4902-49th Street Yellowknife NT X1A 2N7	Alberta	2001-02-02
CSC CANADA, INC.	ET 7200	Box 939 4902-49th Street Yellowknife NT X1A 2N7	Ontario	2001-02-02
J. KORYCKI MECHANICAL SERVICES LTD.	ET 7201	Box 2273 3, 4508-49th Street Yellowknife NT X1A 2N7	Alberta	2001-02-02
PRIDEVISION INC.	ET 7206	Box 939 4902-49th Street Yellowknife NT X1A 2N7	Ontario	2001-02-13
DE LAGE LANDEN FINANCIAL SERVICES CANADA INC. SERVICES FINANCIERS DE LAGE LANDEN CANADA INC.	ET 7207	Box 939 4902-49th Street Yellowknife NT X1A 2N7	Canada	2001-02-13
REMEDY ENERGY SERVICES INC.	ET 7208	Box 939 4902-49th Street Yellowknife NT X1A 2N7	Alberta	2001-02-13
BELL GLOBEMEDIA PUBLISHING INC. PUBLICATIONS BELL GLOBEMEDIA INC.	ET 7209	Box 939 4902-49th Street Yellowknife NT X1A 2N7	Canada	2001-02-13
401708 ALBERTA INC.	ET 7210	Box 818 4908-49th Street Yellowknife NT X1A 2N6	Alberta	2001-02-13

TOTALFINAELF E & P CANADA LTD.	ET 7211	Box 818 4908-49th Street Yellowknife NT X1A 2N6	Canada	2001-02-13
ELLIOTT SPECIAL RISK LTD. / ELLIOTT RISQUES SPECIAUX LTEE.	ET 7212	Suite 802. 5201-50th Avenue Yellowknife NT X1A 3S9	Canada	2001-02-14
ADAM CLARK COMPANY LTD.	ET 7213	Box 818 4908-49th Street Yellowknife NT X1A 2N6	Ontario	2001-02-14
DE BEERS CANADA CORPORATION	ET 7214	Box 939 4902-49th Street Yellowknife NT X1A 2N7	British Columbia	2001-02-14

NOTICES OF CHANGE OF NAME OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS [subsection 289(4)]:
AVIS DE CHANGEMENT DE DÉNOMINATION SOCIALE DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS EXTRATERRITORIALES
 [paragraphe 289(4)] :

Name of Corporation/ Dénomination sociale de la société par actions	Corporation No./ N° de la société par actions	New Name of Corporation/ Nouvelle dénomination sociale de la société par actions	Effective Date/ Date de prise d'effet
JOHN BART INVESTMENTS INC.	ET 7011	CANADIAN SHAREOWNER INVESTMENTS INC.	2000-12-27
SOUTHERN COMPANY ENERGY MARKETING CANADA LTD.	ET 7138	MIRANT AMERICAS ENERGY MARKETING CANADA LTD.	2001-01-19
CANADIAN SHAREOWNER INVESTMENTS INC.	ET 7011	CANADIAN SHAREOWNER INVESTMENTS INC. / INVESTISSEMENTS ACTIONNAIRES CANADIENS INC.	2001-01-25
GOEPEL MCDERMID INC.	ET 6577	RAYMOND JAMES LTD. / RAYMOND JAMES LTÉE	2001-01-24
374913 ALBERTA LTD.	ET 6353	PRECISION DIVERSIFIED SERVICES LTD.	2000-12-22

SPORTSCOPE TELEVISION NETWORK LTD.	ET 6380	THE SCORE TELEVISION NETWORK LTD.	2001-02-07
SPECTRUM UNITED MUTUAL FUNDS INC. / FONDS DE PLACEMENTS SPECTRUM UNITED INC.	ET 5910	SPECTRUM INVESTMENT MANAGEMENT LIMITED / GESTION DE PLACEMENTS SPECTRUM LIMITÉE	2000-05-29

**NOTICES OF AMALGAMATION OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS [subsection 290(2)]:
AVIS DE FUSION DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS EXTRATERRITORIALES [paragraphe 290(2)] :**

Corporation/ Société par actions	Corporation No./ N° de la société par actions	Amalgamating Corporations/ Sociétés par actions fusionnées	Date of Amalgamation/ Date de la fusion
THE CANADA TRUST COMPANY	ET 7192	ET 3585 THE CANADA TRUST COMPANY & ET 5053 TD TRUST COMPANY	2001-01-26
TRACE EXPLORATIONS LTD.	ET 7195	ET 6464 TRACE EXPLORATIONS LTD., ABSOLUTE EXPLORATION SERVICES LTD. & 316222 ALBERTA LTD.	2001-01-31
BERKLEY PETROLEUM CORP.	ET 7196	ET 6658 BERKELY PETROLEUM CORP. & BURNER EXPLORATION LTD.	2001-02-01
BERKLEY PETROLEUM CORP.	ET 7197	ET 7196 BERKELY PETROLEUM CORP., SYMMETRY RESOURCES INC. & 813041 ALBERTA LTD.	2001-02-01
CAMBRIDGE SHOPPING CENTRES LIMITED / CENTRES COMMERCIAUX CAMBRIDGE LIMITÉE	ET 7202	ET 6927 CAMBRIDGE SHOPPING CENTRES LIMITED / CENTRES COMMERCIAUX CAMBRIDGE LIMITÉE & IVANHOE ACQUISITION INC.	2001-02-06
FINANCIAL COLLECTION AGENCIES (INTERNATIONAL) INC. / AGENCES DE COLLECTION FINANCIÈRES (INTERNA- TIONALE) INC.	ET 7203	ET 5595 FINANCIAL COLLECTION AGENCIES (INTERNATIONAL) INC. / AGENCES DE COLLECTION FINANCIÈRES (INTERNATIONALE) INC. & FCA INTERNATIONALE LTÉE	2001-02-06

M-I DRILLING FLUIDS CANADA, INC.	ET 7204	M-I DRILLING FLUIDS CANADA INC. & SCC ENVIRONEMTRNAL INC.	2001-02-06
NORTHLAND ENERGY CORPORATION	ET 7205	ET 6819 NORTHLAND ENERGY CORPORATION & ENTEST CORP.	2001-02-08

**NOTICES OF CANCELLATION OF REGISTRATION OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS [subsection 294(6)]:
AVIS D'ANNULATION DE L'ENREGISTREMENT DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS EXTRATERRITORIALES
[paragraphe 294(6)] :**

Corporation/ Société par actions	Corporation No./ N° de la société par actions	Date of Cancellation/ Date de l'annulation
NISSAN CANADA FINANCE INC.	ET 4599	2001-01-22
FINTO ENTERPRISES (ARCTIC) LTD.	ET 1170	2001-01-25
TESCO POWER & MOTION CONTROL LTD.	ET 6925	2001-01-25
ASCOT RESOURCES LTD.	ET 5340	2001-01-25
NATIONAL CATERERS (1989) LTD.	ET 4591	2001-01-25
EVERALL CONSTRUCTION LTD.	ET 2538	2001-01-25
ENERTEC GEOPHYSICAL SERVICES LIMITED	ET 6266	2001-01-25
WOODWARD GOVERNOR COMPANY	ET 5635	2001-01-25
C.M. OLIVER & COMPANY LIMITED	ET 6081	2001-01-25
CONSOLIDATED TEXAS NORTHERN MINERALS	ET 5303	2001-01-25

**SOCIETIES ACT
LOI SUR LES SOCIÉTÉS**

**NOTICES OF INCORPORATION OF SOCIETIES [subsection 4(4)]:
AVIS DE CONSTITUTION EN PERSONNE MORALE [paragraphe 4(4)] :**

Name/ Dénomination sociale	Incorporation no./ N° de constitution	Location of operations/ Lieu d'exercice des activités	Incorporation date/ Date de constitution
MUSKRAT JAMBOREE COMMITTEE	SOC 1514	Inuvik	2001-01-31

ENVIRONMENTAL MONITORING ADVISORY BOARD	SOC 1515	Yellowknife	2001-01-31
NWT RIDERS ASSOCIATION	SOC 1516	Yellowknife	2001-02-12

GOVERNMENT NOTICES (MISCELLANEOUS)/AVIS DU GOUVERNEMENT (DIVERS)

ARCHIVES ACT

The following boxes of records will be destroyed on or after April 17, 2001. If you would like to review the records transfer lists prior to destruction, please contact Records Management at 873-7446 or 920-3078 before April 12, 2001.

DEPARTMENT TITLE	NUMBER OF BOXES	REFERENCE NUMBER
Municipal and Community Affairs	41	562-11-15 (2000)

LOI SUR LES ARCHIVES

Les boîtes de dossiers mentionnées ci-après seront détruites à compter du 17 avril 2001. Si vous voulez consulter les listes de transfert avant la destruction des dossiers, vous devez communiquer avec le responsable de la gestion des dossiers avant le 12 avril 2001 au 873-7446 ou au 920-3078.

MINISTÈRE	NUMBRE DE BOÎTES	NUMÉRO DE RÉFÉRENCE
Affaires municipales et communautaires	41	562-11-15 (2000)

Printed by
Territorial Printer, Northwest Territories
Yellowknife, N.W.T./2001©

Imprimé par
l'imprimeur territorial, Territoires du Nord-Ouest
Yellowknife (T. N.-O.)/2001©
